2020

BtoB standard collection

nicos international

2020

BtoB
standard collection

mineralsolid
mineralmarmo

La dimensione acqua...

La dimensione acqua diventa dapprima spazio vitale nell'area bagno e poi comfort personale attraverso la scelta estetica e funzionale di una collezione di lavelli in cui emerge protagonista la materia innovativa del Mineralsolid opaco e Mineralmarmo lucido.

The water dimension...

The water dimension first becomes a living space within the bathroom and then a niche for personal comfort thanks to the aesthetics and function of the washbasins and collection that features Mineralsolid Matt and Mineralmarmo High Gloss as a unique, breakthrough material.

La dimension eau...

La dimension eau est d'abord devenue un espace vital dans le domaine de la salle de bain, puis confort personnel par le choix esthétique et fonctionnel d'une collection de lavabos et de dans lesquels se révèle la vedette: la matière innovante de Mineralsolid Matt et de Mineralmarmo High Gloss.

Dimension wasser...

Die Dimension Wasser wandelt sich im Badbereich zunächst in Lebensraum und dann durch die ästhetische und funktionale Wahl einer Waschbecken- und Duschwannen-kollektion, in der die innovativen Materialien Mineralsolid Matt und des Mineralmarmo High Gloss als Protagonisten hervorgehen, zum persönlichen Komfort.

De waterdimensie...

De waterdimensie wordt eerst een leefruimte binnen de badkamer en vervolgens persoonlijk comfort middels de esthetische en functionele keuze van een collectie wastafels en douchebakken waarin de baanbrekende materialen Mineralsolid Matt en Mineralmarmo High Gloss de hoofdrol spelen.

La dimensión agua...

La dimensión agua se convierte primero en espacio vital en el baño y después en con-fort personal a través de la elección estética y funcional de una colección de lavabos y platos de ducha en los que emerge como protagonista los innovadores materiales del Mineralsolid Matt y Mineralmarmo High Gloss.

...diventa comfort personale

Mineralsolid opaco e Mineralmarmo lucido sono materiali composti dal 75% di cariche minerali naturali in purezza e dal 25% di pregiata resina poliestere. Il film di smalto tecnico che riveste la superficie consente ottime prestazioni di resistenza. Le caratteristiche tecniche e estetiche ne fanno il materiale perfetto per l'arredo del bagno, versatile per lo sviluppo in molteplici forme.

...becomes personal comfort

Mineralsolid Matt and Mineralmarmo High Gloss are composed of 75% pure natural mineral fillers and 25% high-quality polyester resin. The film of technical enamel covering the surface gives excellent resistance and non-slip performance. The technical and aesthetic features of Mineralmarmo make it perfect for bathroom furniture applications as well as an extremely versatile material.

...devient confort personnel

Mineralsolid Matt et Mineralmarmo High Gloss sont des matériaux composés de 75 % de charges minérales naturelles pures et de 25 % de résine polyester solide. Le film de vernis qui revêt la surface confère de bonnes performances de résistance et antidérapante. Les caractéristique techniques et esthétiques de Mineralmarmo en font le matériau idéal pour la salle de bain, l'antidérapant peut être décliné dans de multiples formes

...wird zum persönlichen komfort

Das Mineralsolid Matt und das Mineralmarmo High Gloss sind Materialien, die zu 75% aus natürlichen, reinen mineralischen Ladungen und zu 25% aus hochwertigem Polyesterharz bestehen. Der Gelcoat-Film, welcher die Oberfläche bedeckt, erlaubt optimale Eigenschaften wie Widerstandsfähigkeit und Rutschfestigkeit. Aufgrund der technischen und ästhetischen Merkmale sind sie sehr vielseitige Materialien, die viele Formen annehmen können und sich besonders für die Einrichtung von Badezimmern eignen.

...vertaalt in persoonlijk comfort

Mineralsolid Matt en Mineralmarmo High Gloss bestaan uit 75% zuiver natuurlijke minerale vulstoffen en 25% hoogwaardig polyesterhars. De film van de technische glazuur die de oppervlakte bedekt, geeft een uitstekende weerstand en non-slip prestaties. De technische en esthetische kenmerken maken dit tot het perfecte materiaal voor de inrichting van badkamers en ook tot een uiterst veelzijdig materiaal.

...se convierte en confort personal

Mineralsolid Matt y Mineralmarmo High Gloss son materiales compuestos de un 75 % de cargas minerales naturales en pureza y un 25 % de resina de poliéster de alta calidad. La película de esmalte técnico que reviste la superficie otorga óptimas prestaciones de resistencia y anti-deslizamiento. Las características técnicas y estéticas lo convierten en el material perfecto para la equipación del baño, versátil para el desarrollo en múltiples formas.Mineralsolid Matt y Mineralmarmo High Gloss.

BtoB standard collection

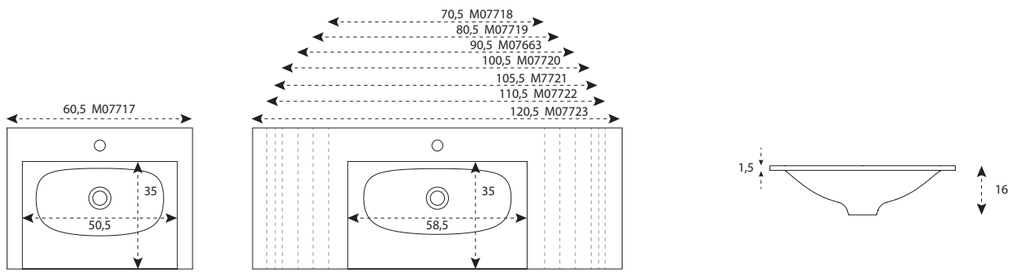
—10 Linea
—14 Lydia
—18 Belmonte
—22 Star
—28 Max
—32 Shark
—36 Plano
—42 Zen
—46 Five
—52 Coppa
—56 Skin
—62 Minima
—68 Cosmos
—74 Soft
—78 Light
—82 Quadro

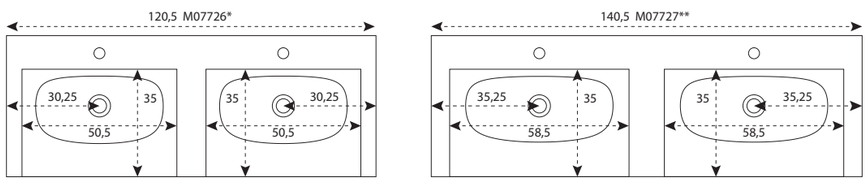
Linea

Dimensioni

Dimensions—Dimensions—Abmessungen—Afmetingen—Dimensiones

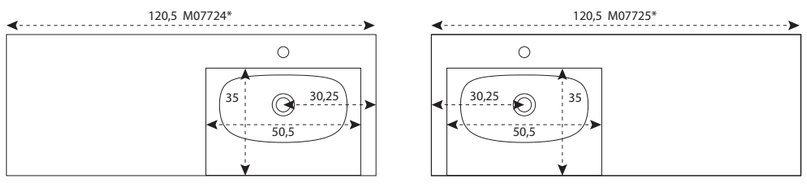
Linea
profondità—depth 46 cm
spessore top—thickness top 1,5 cm





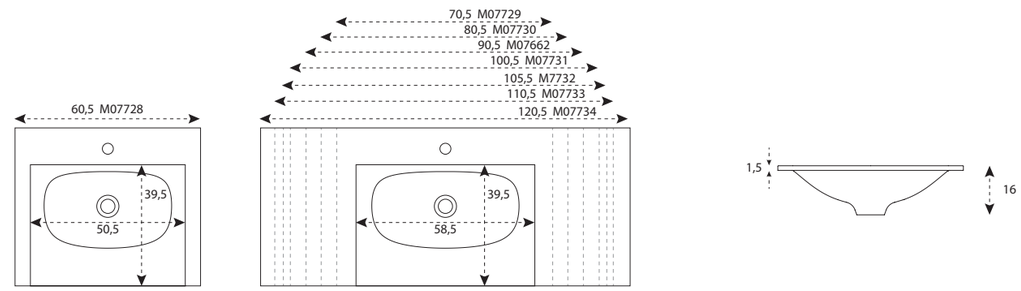
* Vasca per base da 60 cm
Basin for 60 cm base
Bassin pour base de 60 cm
Waschbecken für Basis von 60 cm
Wastafel voor 60 cm basis
Seno por lavabo de 60 cm de base

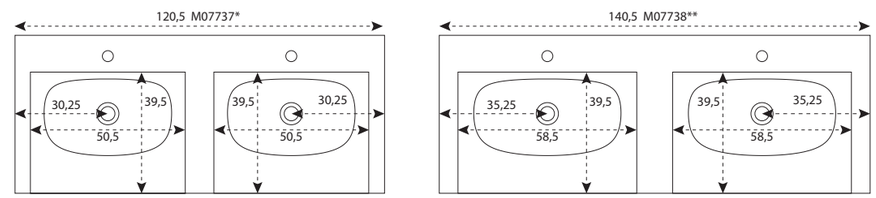
** Vasca per base da 70 cm
Basin for 70 cm base
Bassin pour base de 70 cm
Waschbecken für Basis von 70 cm
Wastafel voor 70 cm basis
Seno por lavabo de 70 cm de base



* Vasca per base da 60 cm
Basin for 60 cm base
Bassin pour base de 60 cm
Waschbecken für Basis von 60 cm
Wastafel voor 60 cm basis
Seno por lavabo de 60 cm de base

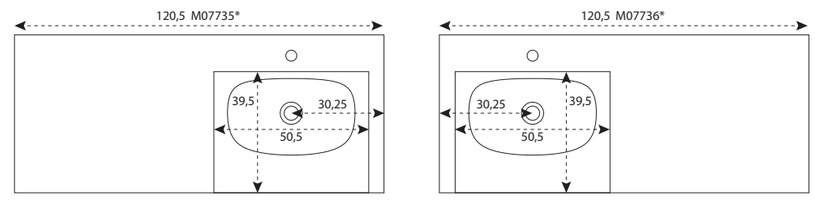
Linea
profondità—depth 51,5 cm
spessore top—thickness top 1,5 cm





* Vasca per base da 60 cm
Basin for 60 cm base
Bassin pour base de 60 cm
Waschbecken für Basis von 60 cm
Wastafel voor 60 cm basis
Seno por lavabo de 60 cm de base

** Vasca per base da 70 cm
Basin for 70 cm base
Bassin pour base de 70 cm
Waschbecken für Basis von 70 cm
Wastafel voor 70 cm basis
Seno por lavabo de 70 cm de base



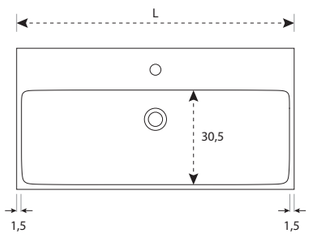
* Vasca per base da 60 cm
Basin for 60 cm base
Bassin pour base de 60 cm
Waschbecken für Basis von 60 cm
Wastafel voor 60 cm basis
Seno por lavabo de 60 cm de base

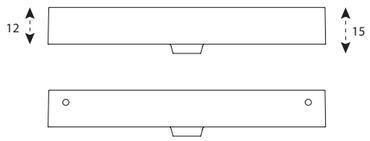
Lydia

Dimensioni

Dimensions—Dimensions—Abmessungen—Afmetingen—Dimensiones

Lydia
profondità—depth 46 cm
altezza—height 12 cm

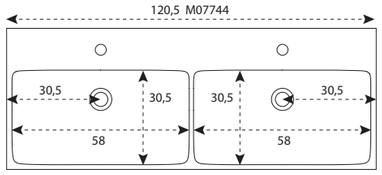




Retro/Back side

L 60,5 - M07739 (57x30,5*)
L 70,5 - M07740 (87x30,5*)
L 80,5 - M07741 (77x30,5*)
L 90,5 - M07658 (87x30,5*)
L 100,5 - M07742 (97x30,5*)
L 110,5 - M07743 (107x30,5*)

*Vasca/Basin/Bassin/Waschbecken/Wastafel/Lavabo



L 120,5 (116x30,5*)

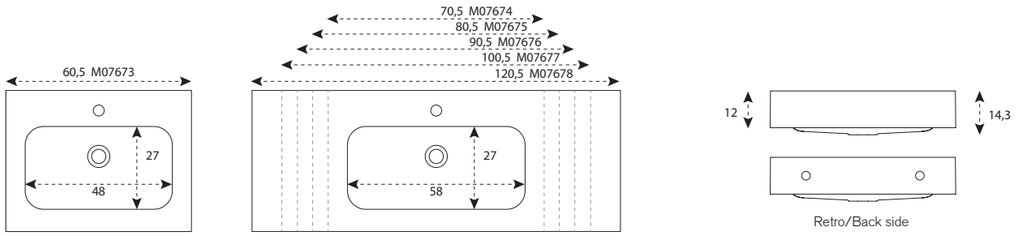
*Vasca/Basin/Bassin/Waschbecken/Wastafel/Lavabo

Wallpaper*
Belmonte

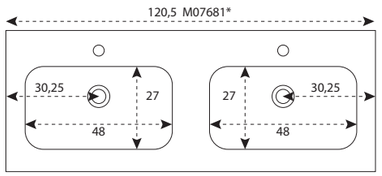
Dimensioni

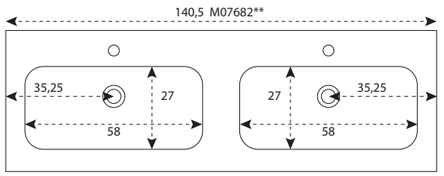
Dimensions—Dimensions—Abmessungen—Afmetingen—Dimensiones

Belmonte
profondità—depth 46 cm
altezza—height 12 cm



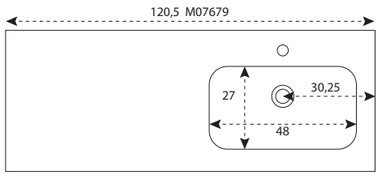
Retro/Back side

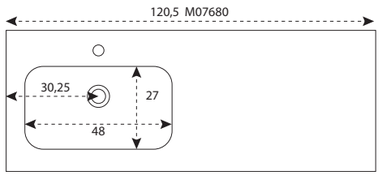




* Vasca per base da 60 cm
Basin for 60 cm base
Bassin pour base de 60 cm
Waschbecken für Basis von 60 cm
Wastafel voor 60 cm basis
Seno por lavabo de 60 cm de base

** Vasca per base da 70 cm
Basin for 70 cm base
Bassin pour base de 70 cm
Waschbecken für Basis von 70 cm
Wastafel voor 70 cm basis
Seno por lavabo de 70 cm de base





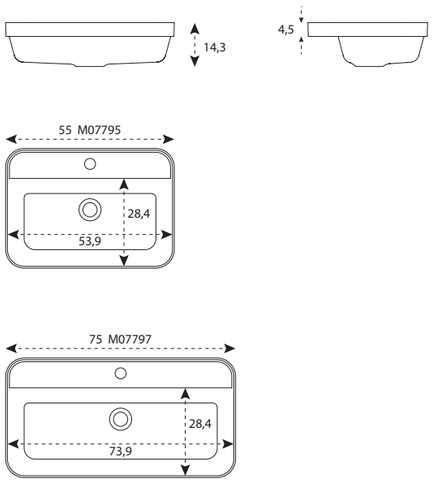
Star incasso

Star semi-incasso

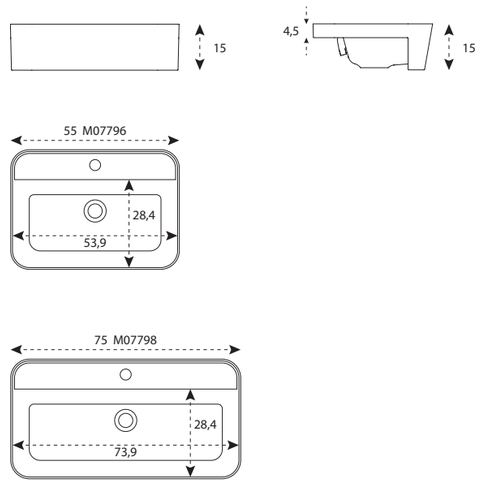
Dimensioni

Dimensions—Dimensions—Abmessungen—Afmetingen—Dimensiones

Star incasso
profondità—depth 39 cm
altezza—height 4,5 cm



Star semi-incasso
profondità—depth 39 cm
altezza—height 4,5 cm - 15 cm



Star incasso

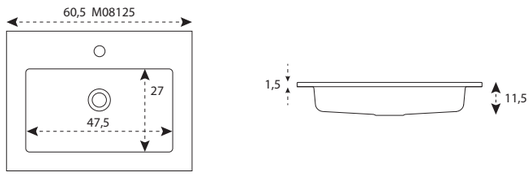
Star semi-incasso

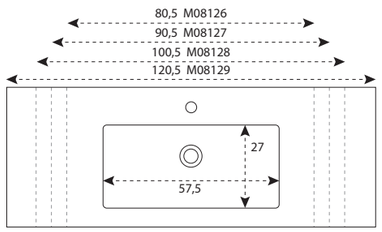
Max

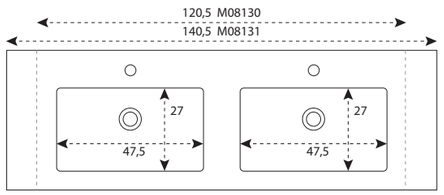
Dimensioni

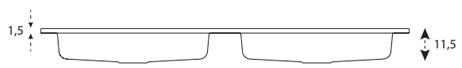
Dimensions—Dimensions—Abmessungen—Afmetingen—Dimensiones

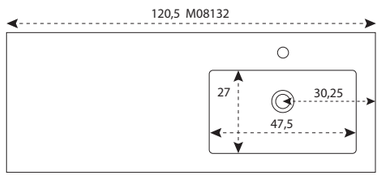
Max
profondità—depth 46 cm
spessore top—thickness top 1,5 cm

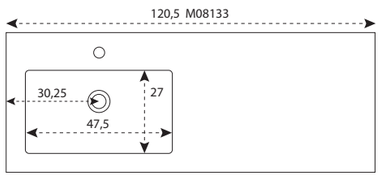










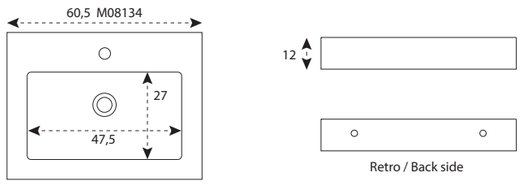


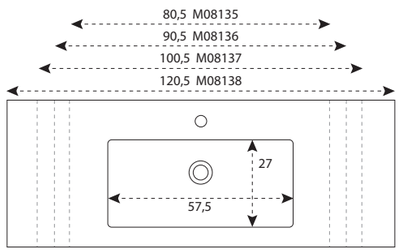
Shark

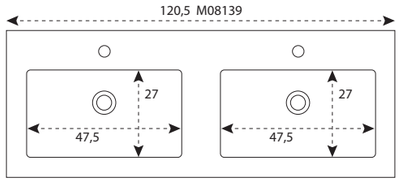
Dimensioni

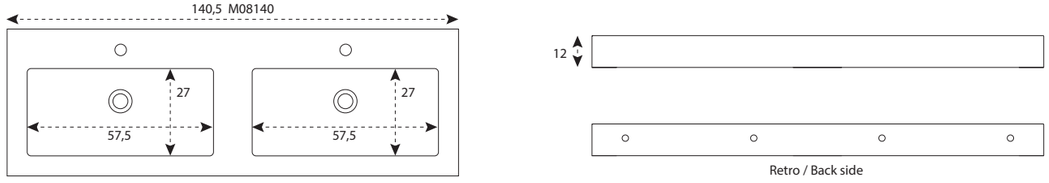
Dimensions—Dimensions—Abmessungen—Afmetingen—Dimensiones

Shark
profondità—depth 46 cm
spessore top—height 12 cm







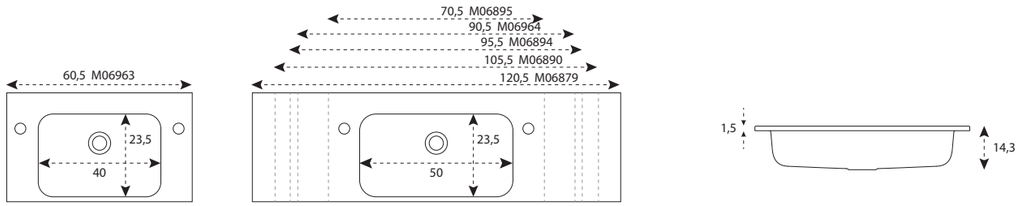


Plano

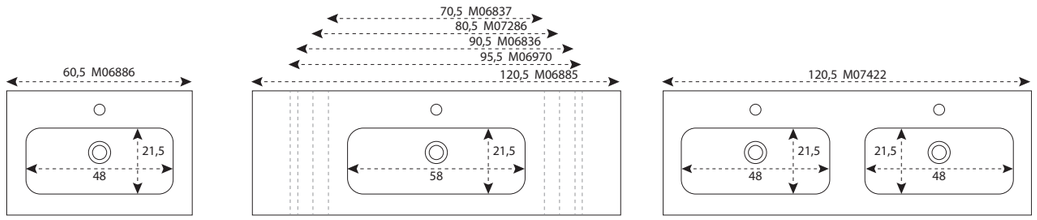
Dimensioni

Dimensions—Dimensions—Abmessungen—Afmetingen—Dimensiones

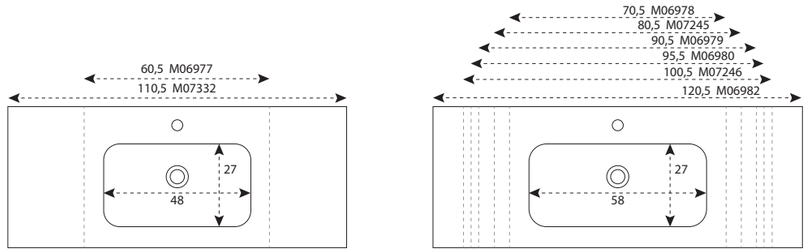
Plano
profondità—depth 35,5 cm
spessore top—thickness top 1,5 cm

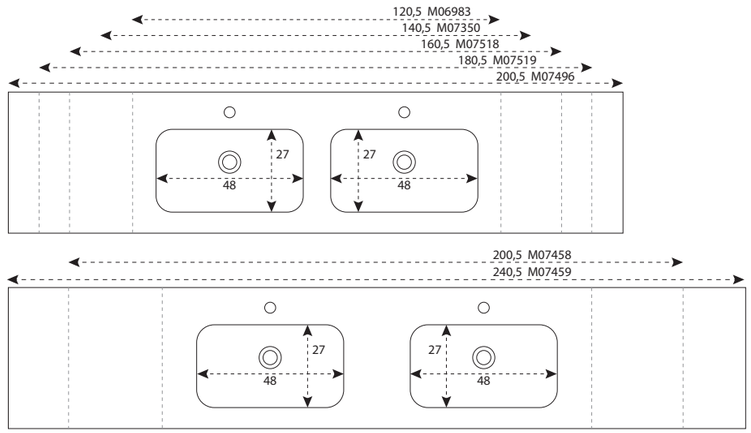


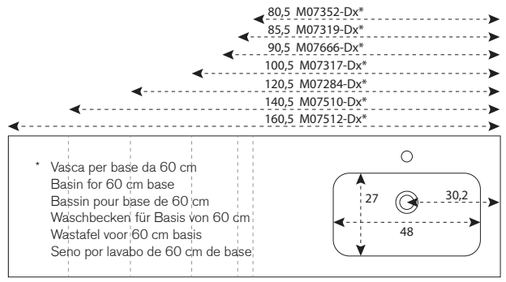
Plano
profondità—depth 40,5 cm
spessore top—thickness top 1,5 cm

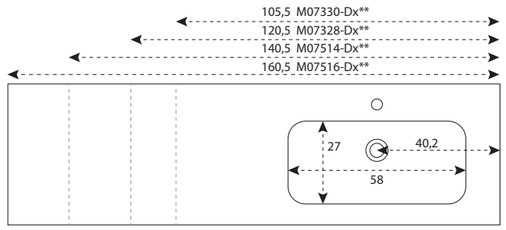


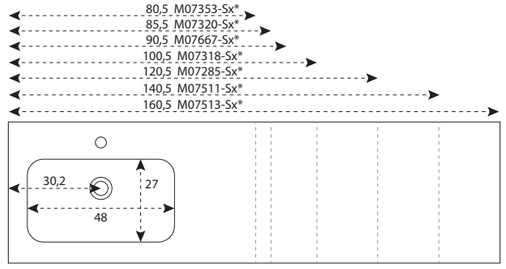
Plano
profondità—depth 46 cm
spessore top—thickness top 1,5 cm

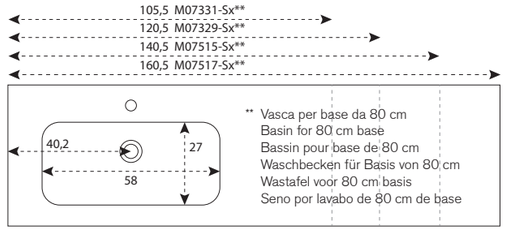








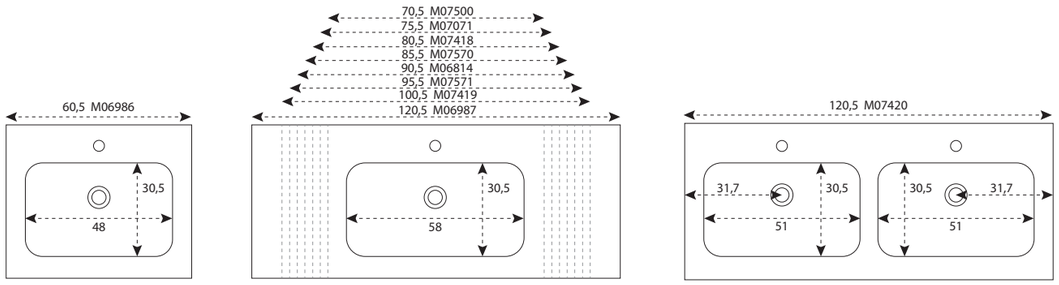


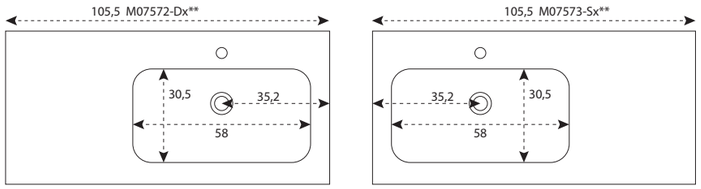


Dimensioni

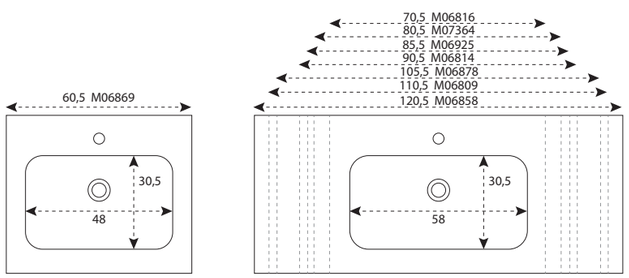
Dimensions—Dimensions—Abmessungen—Afmetingen—Dimensiones

Plano
profondità—depth 50,5 cm
spessore top—thickness top 1,5 cm

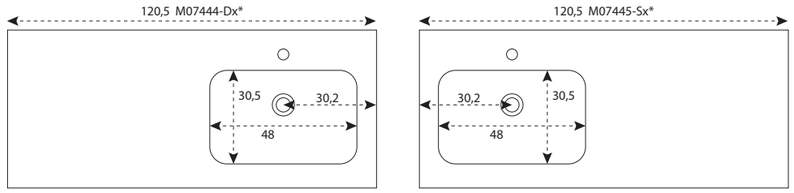




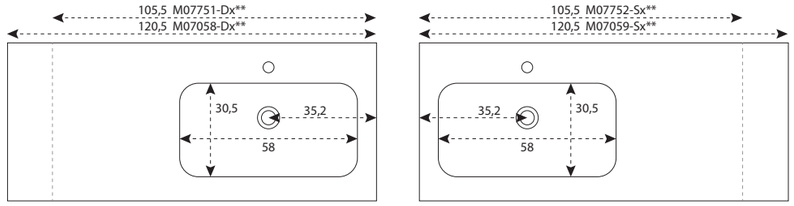
Plano
profondità—depth 51,5 cm
spessore top—thickness top 1,5 cm



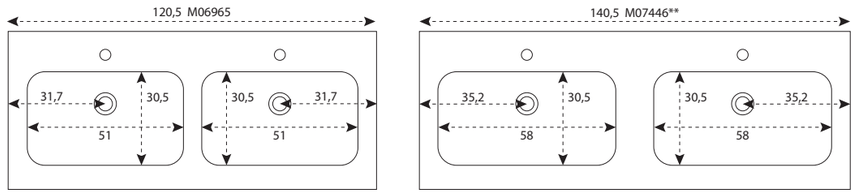
Plano
profondità—depth 51,5 cm
spessore top—thickness top 1,5 cm

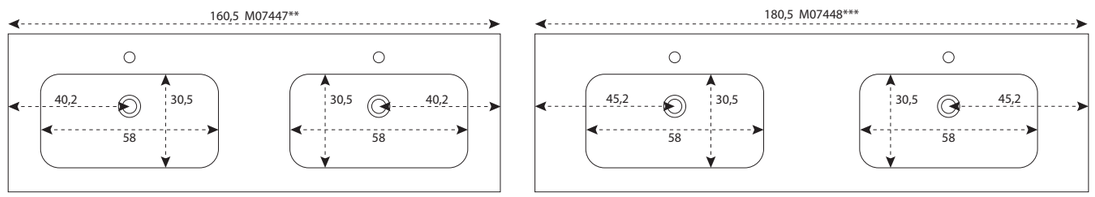


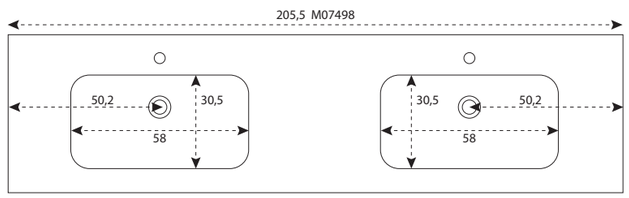
* Vasca per base da 60 cm
Basin for 60 cm base
Bassin pour base de 60 cm
Waschbecken für Basis von 60 cm
Wastafel voor 60 cm basis
Seno por lavabo de 60 cm de base



** Vasca per base da 70 cm
Basin for 70 cm base
Bassin pour base de 70 cm
Waschbecken für Basis von 70 cm
Wastafel voor 70 cm basis
Seno por lavabo de 70 cm de base





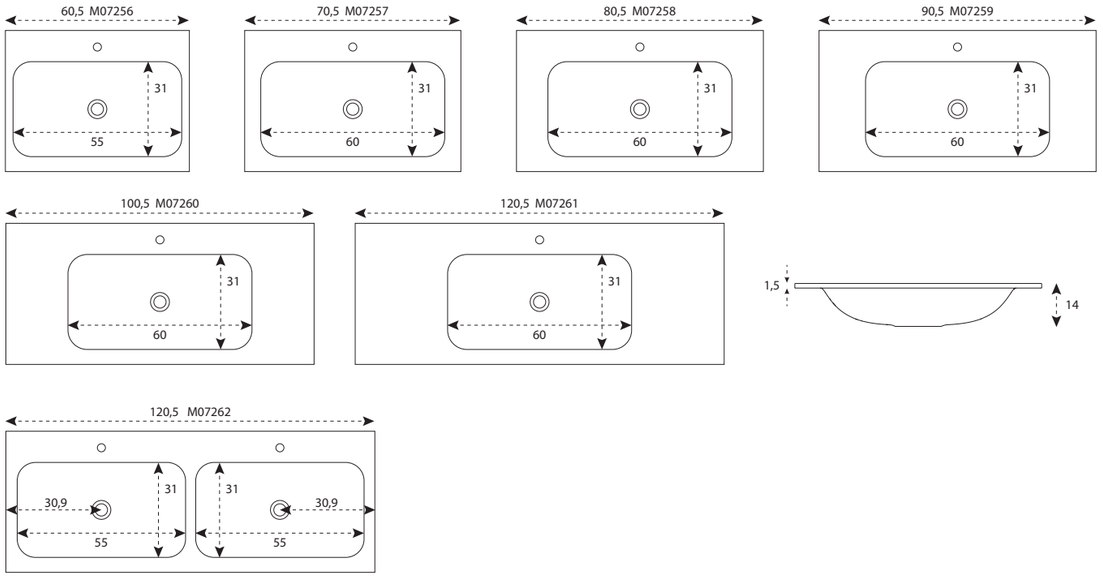


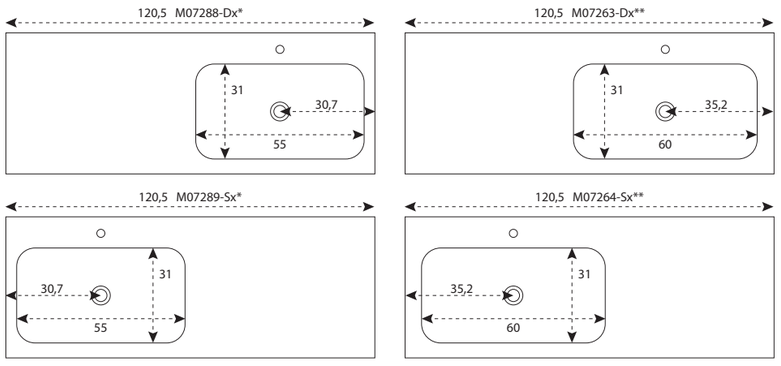
Zen

Dimensioni

Dimensions—Dimensions—Abmessungen—Afmetingen—Dimensiones

Zen
profondità—depth 46 cm
spessore top—thickness top 1,5 cm

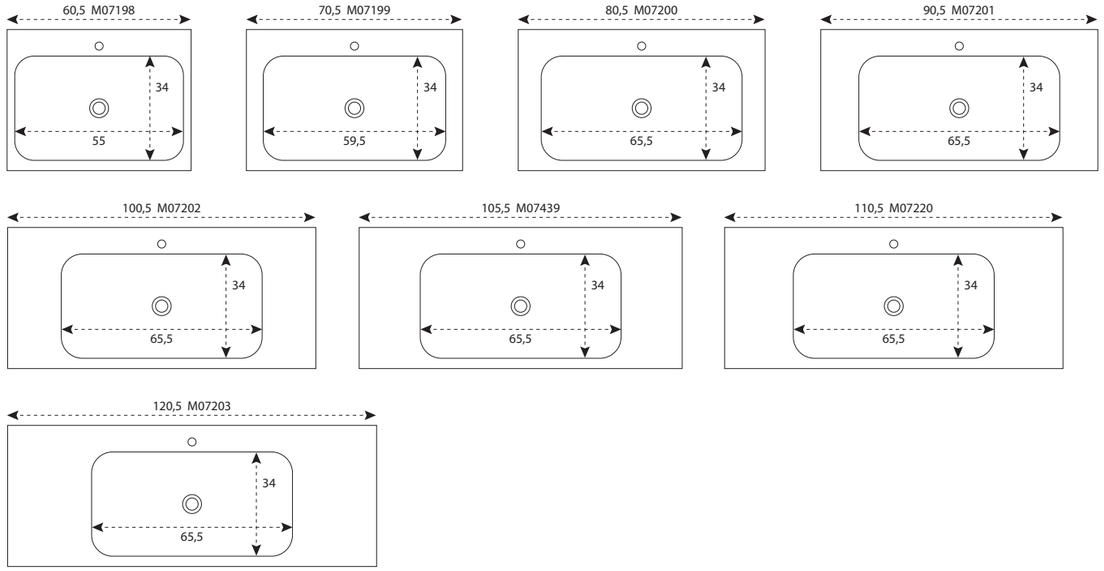


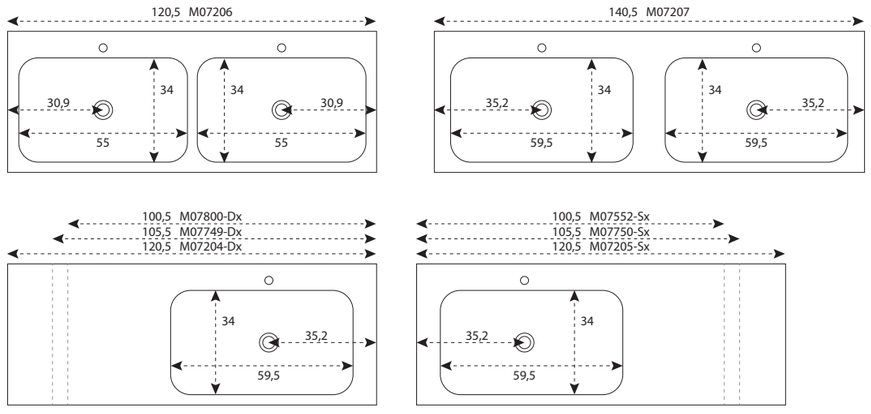


** Vasca per base da 70 cm
Basin for 70 cm base
Bassin pour base de 70 cm
Waschbecken für Basis von 70 cm
Wastafel voor 70 cm basis
Seno por lavabo de 70 cm de base

* Vasca per base da 60 cm
Basin for 60 cm base
Bassin pour base de 60 cm
Waschbecken für Basis von 60 cm
Wastafel voor 60 cm basis
Seno por lavabo de 60 cm de base

Zen
profondità—depth 51,5 cm
spessore top—thickness top 1,5 cm





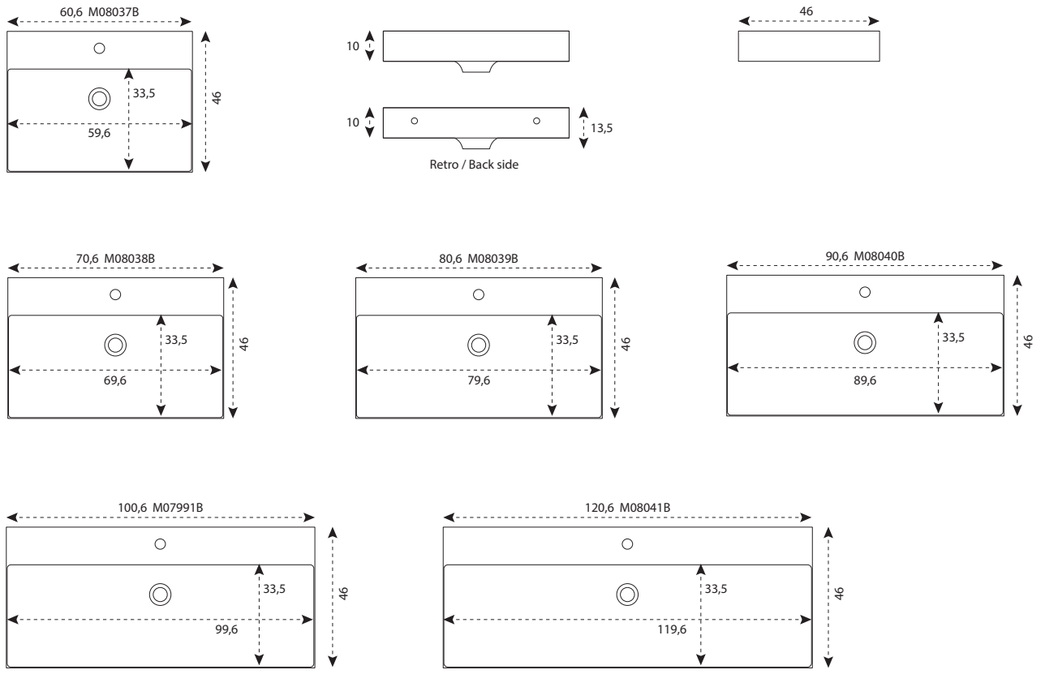
Five

Five

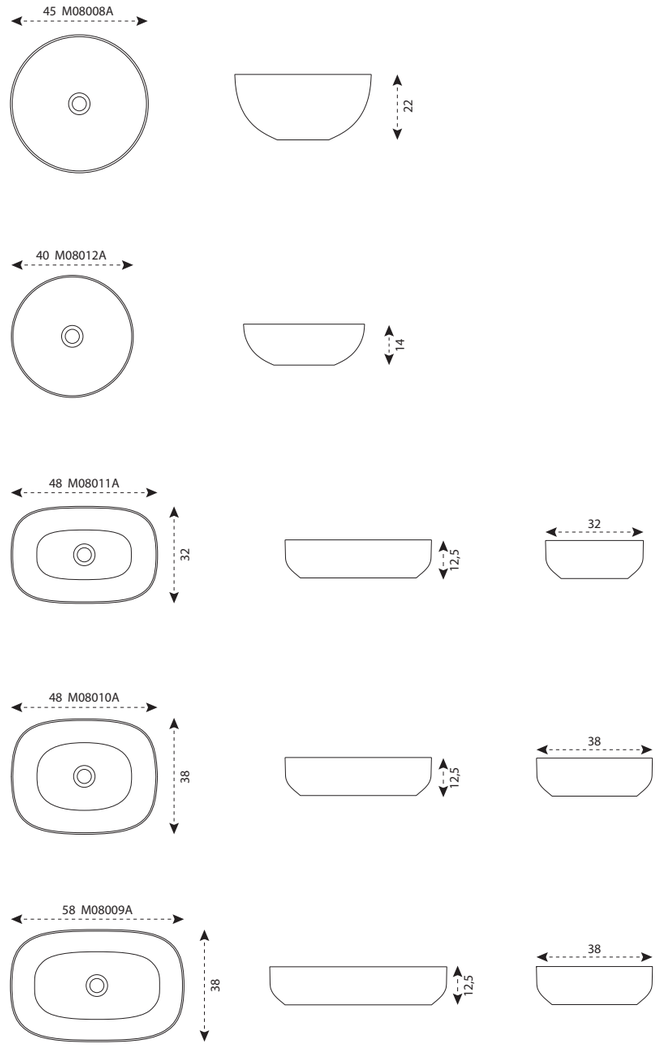
Dimensioni

Dimensions—Dimensions—Abmessungen—Afmetingen—Dimensiones

Five
profondità totale—total depth 46 cm
spessore top—thickness top 10 cm



Five
versione in appoggio—freestanding

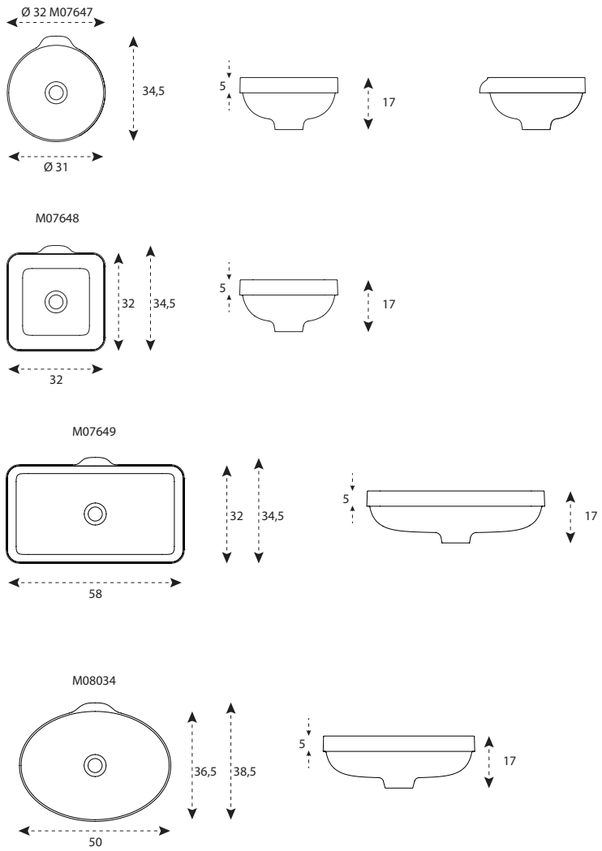


Coppa

Dimensioni

Dimensions—Dimensions—Abmessungen—Afmetingen—Dimensiones

Coppa
profondità—depth 34,5 cm
altezza—height 5 cm



Coppa

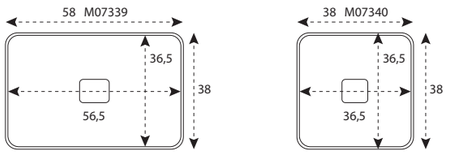
Skin

Skin incasso

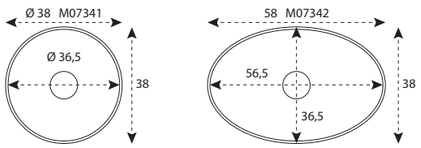
Dimensioni

Dimensions—Dimensions—Abmessungen—Afmetingen—Dimensiones

Skin
versione in appoggio—freestanding
spessore—thickness 0,8 cm



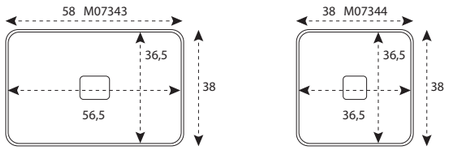
Copri piletta in appoggio incluso nel lavabo
Drain cover in Mineralmarmo/Mineralsolid included with the basin
Couvercle du drain en Mineralmarmo/Mineralsolid inclus avec l'évier
Ablaufabdeckung in Mineralmarmo/Mineralsolid Lieferumfang der Waschbecken
Afdekplaatje in Mineralmarmo/Mineralsolid inbegrepen bij de waskom
Tapa perimetral del Desagüe en Mineralmarmo incluye con el lavabo



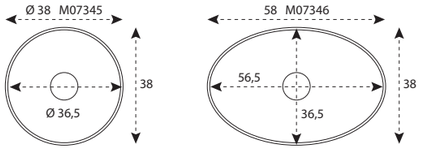
Copri-piletta + piletta inclusi nel lavabo
Drain cap + drain included in the wash basin
Clapet + Surclapet encastré dans le lavabo
Stöpselabdeckung + Waschbeckenstöpsel im Waschbecken inbegriffen
Afvoerdop + afvoer inbegrepen bij de waskom
Cubre pileta + pileta incluidos en el lavabo

Skin

Skin incasso
versione incasso—integrated version
altezza—height 4,5 cm



Copri piletta in appoggio incluso nel lavabo
Drain cover in Mineralmarmo/Mineralsolid included with the basin
Couvercle du drain en Mineralmarmo/Mineralsolid inclus avec l'évier
Ablaufabdeckung in Mineralmarmo/Mineralsolid Lieferumfang der Waschbecken
Afdekplaatje in Mineralmarmo/Mineralsolid inbegrepen bij de waskom
Tapa perimetral del Desagüe en Mineralmarmo incluye con el lavabo



Copri-piletta + piletta inclusi nel lavabo
Drain cap + drain included in the wash basin
Clapet + Surclapet encastré dans le lavabo
Stöpselabdeckung + Waschbeckenstöpsel im Waschbecken inbegriffen
Afvoerdop + afvoer inbegrepen bij de waskom
Cubre pileta + pileta incluidos en el lavabo

Skin incasso

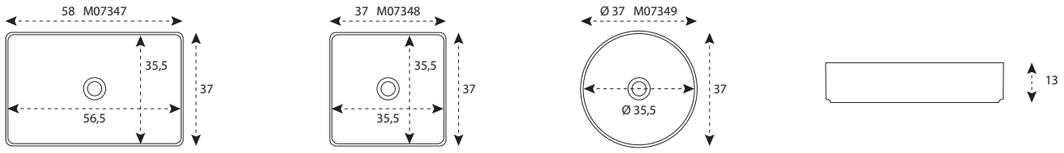
Minima

Minima incasso

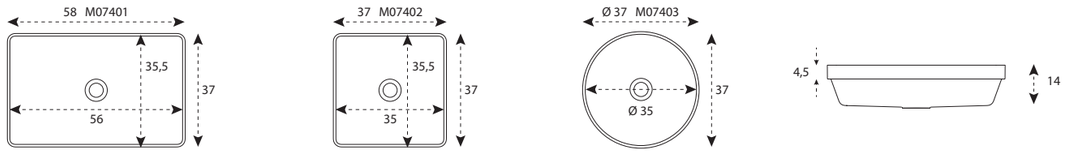
Dimensioni

Dimensions—Dimensions—Abmessungen—Afmetingen—Dimensiones

Minima
versione in appoggio—freestanding h 13 cm
spessore—thickness 0,8 cm



Minima incasso
versione incasso—integrated version
altezza—height 4,5 cm



Minima

Minima incasso

Cosmos

Cosmos

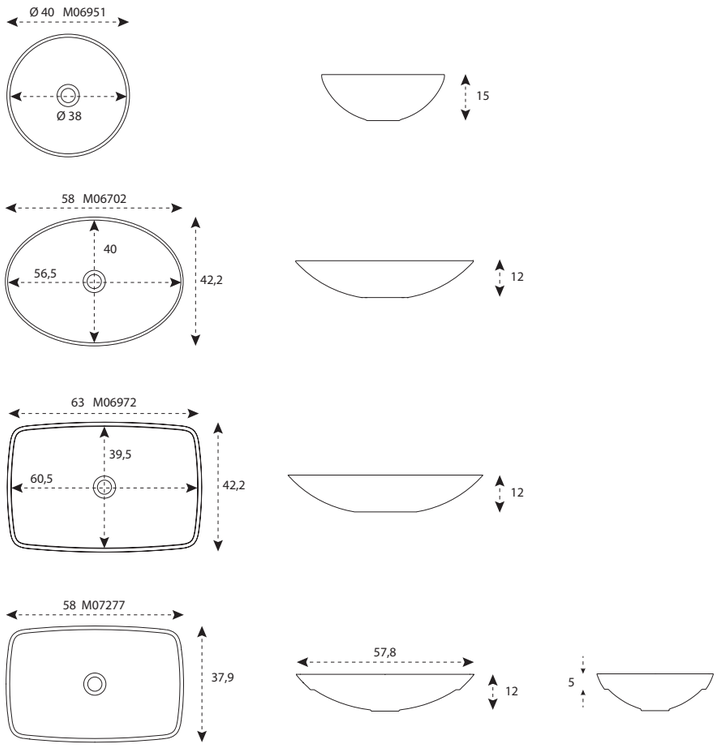
Cosmos

Soft

Dimensioni

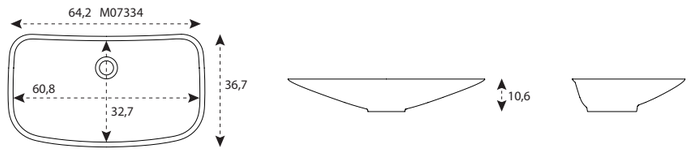
Dimensions—Dimensions—Abmessungen—Afmetingen—Dimensiones

Cosmos

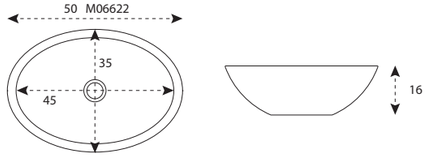


Cosmos

Soft



Moderno

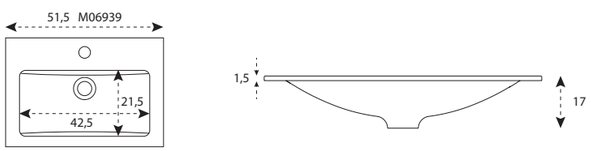


Light

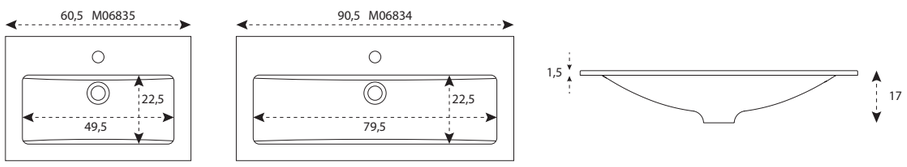
Dimensioni

Dimensions—Dimensions—Abmessungen—Afmetingen—Dimensiones

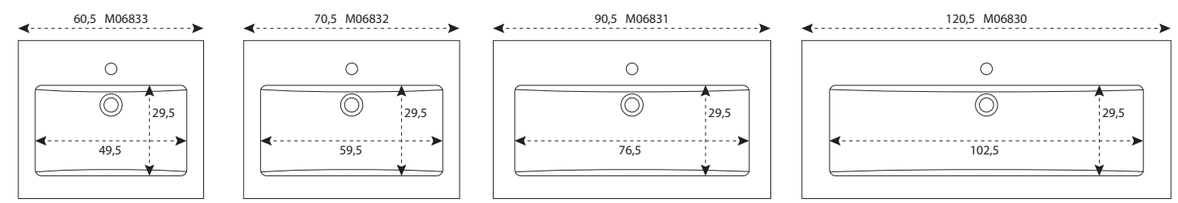
Light
profondità—depth 35,5 cm
spessore top—thickness top 1,5 cm

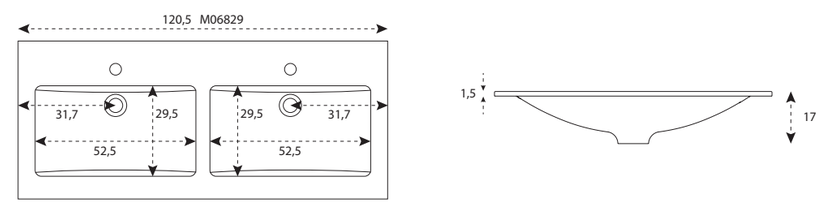


Light
profondità—depth 40,5 cm
spessore top—thickness top 1,5 cm



Light
profondità—depth 51,5 cm
spessore top—thickness top 1,5 cm



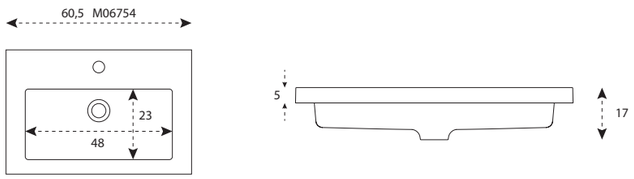


Quadro

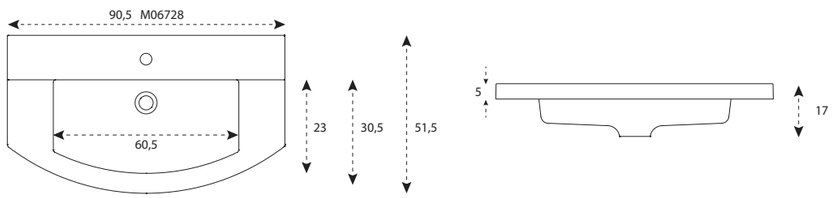
Dimensioni

Dimensions—Dimensions—Abmessungen—Afmetingen—Dimensiones

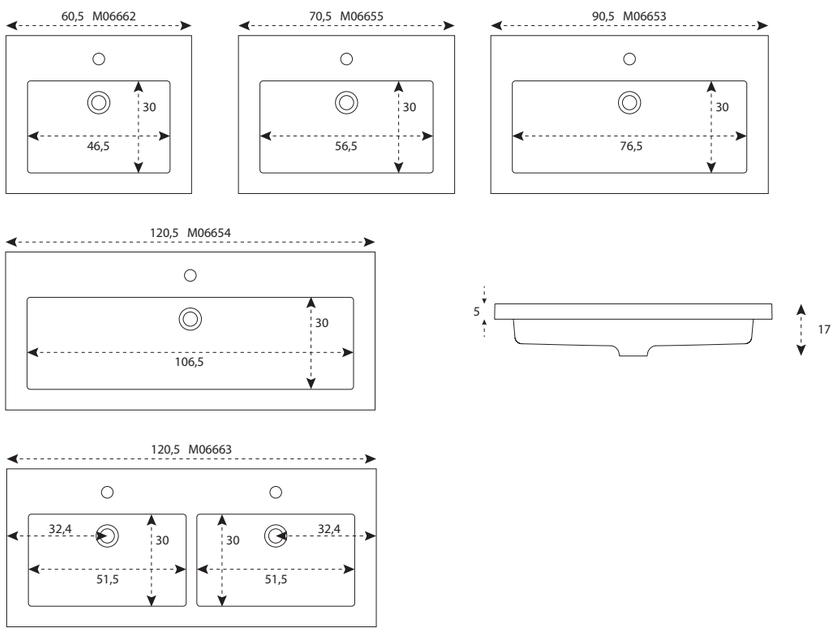
Quadro
profondità—depth 40,5 cm
altezza—height 5 cm



Quadro
lavabo arco / washbasin arco
altezza—height 5 cm



Quadro
profondità—depth 51,5 cm
altezza—height 5 cm



Quadro

mineralsolid

Manutenzione—Maintenance—Entretien—Wartung—Onderhoud—Mantenimiento

Caratteristiche di Mineralsolid: è un materiale composito, formato da cariche minerali naturali e resina. È rivestito da un coating ad affetto estetico. Questo rivestimento (800 – 1000 µm) abbina ottime caratteristiche di resistenza a completa ripristinabilità della superficie. **Manutenzione quotidiana:** prendersi cura di Mineralsolid è semplice e veloce. È sufficiente pulire la superficie con acqua saponata o comuni detergenti per rimuovere la maggior parte delle macchie e dello sporco che si possono depositare. Sono in particolare consigliati detergenti in gel, o abrasivi, utilizzati con una spugna abrasiva tipo Scotch Brite®, avendo cura di risciacquare bene l'area trattata; in questo modo verrà mantenuta la finitura opaca originale, caratteristica distintiva di Mineralsolid. **Come prevenire i danneggiamenti:** la superficie ha una buona resistenza alle macchie in genere; ciò nonostante si sconsiglia l'utilizzo di prodotti chimici aggressivi quali acetone, trielina, acidi o basi forti. Alcune sostanze come inchiostro, cosmetici e tinte, a contatto prolungato con il materiale, possono rilasciare coloranti sulla superficie di Mineralsolid e analogamente per le sigarette accese; il tutto può venire facilmente rimosso seguendo i consigli sotto riportati. **Rimuovere macchie ostinate, graffi e bruciature:** Mineralsolid può essere riparato da danneggiamenti superficiali, quali graffi, bruciature di sigaretta e macchie ostinate riportando la superficie alla bellezza originale semplicemente seguendo queste indicazioni: per piccoli deterioramenti è possibile ripristinare la superficie utilizzando una spugnetta abrasiva Scotch Brite® (marchio registrato 3M) e un comune detergente abrasivo. Se il difetto è ancora visibile ripassare rifinendo con carta abrasiva molto fine.

Characteristics of Mineralsolid: is a composite material, made up of natural mineral fillers and resin. It is covered by a coating with a mat appearance. This coating (800 – 1000 µm) combines optimal characteristics of resistance with complete restorability of the surface. **Daily maintenance:** looking after Mineralsolid is quick and easy. Simply clean the surface with soapy water or any common detergent in order to remove most of the stains and dirt that may be deposited. Gel or abrasive detergents in particular are recommended, together with an abrasive sponge such as a Scotch Brite® one, making sure to properly rinse the area treated. The original mat finish, the distinguishing mark of Mineralsolid, will thus be maintained. **How to prevent damage:** the surface has a good resistance to stains in general; nonetheless, the use of harsh chemical products such as acetone, trichloroethylene or strong acids or bases is not recommended. Some substances such as ink, cosmetics and dyes may, under extended contact with Mineralsolid, release colouring onto its surface. The same applies for lit cigarettes. All of these can easily be removed by following the suggestions below. **Removing stubborn stains, scratches and burns:** Mineralsolid can be repaired of surface damage such as scratches, cigarette burns and stubborn stains, restoring the surface to its original splendour, by following these simple instructions: for minor damage, the surface can be repaired using an abrasive Scotch Brite® sponge (3M registered trademark) and any common abrasive detersive. If the defect is still visible, repeat the operation this time using very fine-grain sanding paper.

Caractéristiques de Mineralsolid: est un matériau composite, formé de fibres naturelles minérales et résine. Il est revêtu d'un coating esthétiquement opaque. Ce revêtement (800-1000 µm) bénéficie d'excellentes caractéristiques de résistance pour une complète restitution de la surface. **Entretien quotidien:** prendre soin de Mineralsolid est simple et rapide. Il suffit de nettoyer la surface avec de l'eau savonneuse ou des détergents courants pour enlever la plupart des taches et salissures. Les détergents particulièrement conseillés sont ceux sous forme de gel ou poudre à récurer, utilisés avec une éponge abrasive de type Scotch Brite®, en prenant soin de rincer à l'eau claire la zone traitée; de cette manière la finition opaque originale sera maintenue, une caractéristique distinctive de Mineralsolid. **Comment prévenir les dommages:** la surface a de façon générale une bonne résistance aux taches; toutefois l'utilisation de produits agressifs chimiques tel que l'acétone, le trichloréthylène, les acides ou les basics forts, est déconseillée. Quelques substances telles que l'encre, les cosmétiques et les teintures, en contact prolongé avec le matériau, peuvent relâcher des colorants sur la surface de Mineralsolid et de façon analogue pour les cigarettes allumées; tout cela peut aisément être ôté en suivant les conseils ci-dessous reportés. **Enlever taches obstinées, égratignures et brûlures:** Mineralsolid peut être réparé pour des dommages superficiels, comme égratignures, brûlures de cigarette et taches tenaces, et redonner à la surface sa beauté originale en utilisant tout simplement ces indications: pour de petites détériorations il est possible de remédier avec une éponge abrasive de type Scotch Brite® (marque inscrite 3M) avec un détergent abrasif courant. Si le défaut persiste, repasser la surface avec du papier abrasif à grain très fin.

Eigenschaften von Mineralsolid: ist ein Verbundmaterial, das aus natürlichen mineralischen Ladungen und Harz besteht. Es ist aus ästhetischen Gründung mit einem matten coating überzogen. Diese Umhüllung (800 – 1000 µm) vereint optimale Eigenschaften der Widerstandsfähigkeit mit einer vollständigen Wiederherstellung der Oberfläche. **Tägliche pflege:** Mineralsolid zu pflegen ist einfach und schnell. Es reicht aus, die Oberfläche mit Seifenwasser oder gemeinen Reinigungsmitteln zu säubern, um einen Großteil der Flecken und des Schmutzes zu entfernen, die sich ablagern können. Es wird im Besonderen zu Reinigungsmitteln in Gelform oder mit Scheuerwirkung geraten, die mit einem Scheuerschwamm vom Typ Scotch Brite® verwendet werden. Die behandelte Fläche muss gut abgespült werden; auf diese Weise wird die originale matte Feinbehandlung erhalten, die Mineralsolid besonders charakterisiert. **Wie man beschädigungen vorbeugt:** die Oberfläche hat eine gute Widerstandsfähigkeiten gegen allgemeine Flecken; trotzdem wird von der Verwendung von aggressiven chemischen Produkten wie Aceton, Trichloräthylen, Säuren oder starken Basen abgeraten. Einige Substanzen wie Tinte, Kosmetika und Farben können bei längerem Kontakt mit dem Material Farbstoffe auf der Oberfläche von Mineralsolid zurücklassen, wie auch angezündete Zigaretten; all das kann durch das Einhalten der unten angeführten Ratschläge leicht entfernt werden. **Verhärtete flecken, kratzer und verbrennungen entfernen:** Mineralsolid kann von oberflächlichen Beschädigungen wie Kratzern, Verbrennungen von Zigaretten und verhärteten Flecken befreit werden, und durch Befolgen der folgenden Anleitungen kann seine Oberfläche und Originalschönheit wieder hergestellt werden: bei kleinen Beschädigungen ist es möglich, die Oberfläche durch Verwenden eines Scheuerschwammes der Marke Scotch Brite® (registrierte Marke 3M) und eines gemeinen Scheuermittels zu reparieren. Wenn der Schaden noch sichtbar ist, zur Vollendung ein feines Schleifpapier verwenden.

Kenmerken van Mineralsolid: is een composiet materiaal bestaande uit natuurlijke mineralen en hars. Het is bedekt door een matte coating voor een aangenaam esthetisch effect. Deze coating (800 - 1000 µm) combineert uitstekende weerstand met een volledige herstelbaarheid van de oppervlakte. **Dagelijks onderhoud:** het gebruik van Mineralsolid is snel en eenvoudig. Reinig het oppervlak eenvoudigweg met water en zeep of een vergelijkbaar reinigingsmiddel zodat de meeste vlekken en vuil worden verwijderd. In het bijzonder raden wij aan een reinigingsmiddel in gel vorm, of schuurmiddel te gebruiken in combinatie met een schuurspons van Scotch Brite®. Zorg ervoor dat het behandelde gebied goed wordt gespoeld, zodat de originele matte afwerking van Mineralsolid wordt behouden. **Hoe schade te voorkomen:** het oppervlak is over het algemeen ongevoelig voor vlekken, maar het gebruik van agressieve chemicaliën zoals aceton, terpentine, zuur of sterke basen wordt afgeraden. Sommige stoffen die langdurig in contact zijn met het materiaal, zoals inkt, cosmetica en kleurstoffen, kunnen vlekken op het oppervlak van Mineralsolid veroorzaken. Hetzelfde geldt voor sigaretten. Deze vlekken kunnen gemakkelijk verwijderd worden door de onderstaande tips te volgen. **Het verwijderen van hardnekkige vlekken, krassen en brandplekken:** Beschadiging van het oppervlak van Mineralsolid, zoals krassen, brandplekken van sigaretten en hardnekkige vlekken kunnen over het algemeen gemakkelijk worden hersteld met behulp van een schuurspons van Scotch-Brite® (geregistreerd handelsmerk van 3M) in combinatie met een schurend reinigingsmiddel. Het oppervlak vindt zijn oorspronkelijke schoonheid in de meeste gevallen gemakkelijk terug. Als de beschadiging daarna nog zichtbaar blijft, gebruik dan zeer fijn schuurpapier.

Características de Mineralsolid es un material compuesto, formado por cargas minerales naturales y resina. Está revestido por un coating con efecto estético opaco. Este revestimiento (800 – 1000 µm) combina características excelentes de resistencia con un completo restablecimiento de la superficie. **Mantenimiento cotidiano:** cuidar Mineralsolid es simple y rápido. Sólo hay que limpiar la superficie con agua enjabonada y detergentes comunes para remover la mayor parte de las manchas y de la suciedad que se pueden depositar. Sobre todo se aconsejan detergentes en gel, o abrasivos, utilizados con una esponja abrasiva tipo Scotch Brite®, teniendo cuidado de enjuagar bien la zona tratada; de esta manera se mantendrá el acabado opaca original, característica distintiva de Mineralsolid. **Cómo prevenir los daños:** la superficie tiene una resistencia buena contra las manchas en general; sin embargo se desaconseja la utilización de productos químicos agresivos como acetona, tricloroetileno, ácidos o bases fuertes. Algunas sustancias como tintas, cosméticos y tinturas, cuando están por mucho tiempo en contacto con el material, pueden dejar colorantes en la superficie de Mineralsolid y lo mismo para los cigarrillos encendidos; todo se puede eliminar fácilmente siguiendo los consejos a continuación presentados. **Eliminar manchas difíciles, rayas y quemaduras:** Mineralsolid se puede reparar de daños superficiales, como rayas, quemaduras de cigarrillos y manchas difíciles, devolviendo a la superficie su belleza original, simplemente realizando lo siguiente: para deterioros pequeños es posible restablecer la superficie utilizando una esponja abrasiva Scotch Brite® (marca registrada 3M) y un detergente común abrasivo. Si el defecto aún es visible repasar acabando con papel abrasivo muy fino.

mineralmarmo

Manutenzione—Maintenance—Entretien—Wartung—Onderhoud—Mantenimiento

Manutenzione quotidiana: Prendersi cura di questo prodotto è facile e veloce. Per rimuovere la maggior parte di macchie, il calcare e lo sporco che normalmente si depositano sulla superficie, è sufficiente pulire con un panno o una spugna non abrasiva umida e comuni detergenti non abrasivi. Al termine della pulizia risciacquare bene la superficie. I prodotti consigliati sono: ACE crema gel, CIF in gel, AIAX da usarsi con panno in cotone o spugna non abrasiva. **Come prevenire i danneggiamenti:** Per la pulizia evitare l'uso di detergenti e spugne abrasive. Non usare raschietti metallici. Questo prodotto ha una buona resistenza al calore, tuttavia evitare di appoggiare sulla superficie oggetti roventi o di scolare liquidi bollenti. Si sconsiglia l'uso di solventi chimici aggressivi quali acetone, trielina, solventi, acidi e basi forti. Alcune sostanze come inchiostro, cosmetici e tinture possono rilasciare coloranti sulla superficie: evitare che vengano a contatto con la superficie. Non appoggiare sigarette accese, non tagliare direttamente sulla superficie. **Come rimediare ad eventuali danneggiamenti:** Alcuni usi impropri possono provocare dei difetti visibili sulla superficie: rimediare a segni d'usura, graffi, macchie ostinate e scheggiature è spesso possibile con una semplice manutenzione straordinaria. Se il film di smalto tecnico non è stato danneggiato in tutto il suo spessore è possibile rimediare a graffi, macchie ostinate e piccole scheggiature levigando la superficie con carta abrasiva 800 e successivamente 1000, fino ad uniformare la superficie. Per ripristinare poi la lucentezza originaria (oppure per rimuovere segni di usura, depositi di calcare) utilizzare pasta lucidante o polish: sono consigliati i prodotti impiegati per la lucidatura delle carrozzerie delle auto, utilizzate secondo le indicazioni del produttore stesso.

Daily care: The care of this product is quick and easy. To remove most kinds of stains, such as lime or dirt marks that normally appear on the surface, simply clean using a damp cloth or a non-abrasive sponge and a normal non-abrasive detergent. Carefully rinse the surface. We recommend the following products: ACE cream gel, CIF gel, AIAX to be applied with a cotton cloth or a non-abrasive sponge. **How to prevent damages:** Do not clean with detergents or abrasive sponges. Do not use wire wool. Although this product is heat-resistant, do not place any burning-hot object or pour any boiling fluid on its surface. It is recommended not to use aggressive chemical solvents such as acetone, trichloroethylene or other strong acid or basic solvents. Certain substances, e.g. ink, cosmetics or dyes may release coloring agents on the surface, which are therefore to be avoided. Do not place lit cigarettes on the surface or use it as a cutting board. **Remedies for incidentally occurred damages:** Some improper uses may cause visible defects on the surface. Signs of wear, scratches, persistent stains or chipping can be generally fixed by extraordinary maintenance. If the technical coating thickness has not been damaged, scratches, persistent stains or small chips can be repaired by polishing the surface first using 800- Grit and then 1000-Grit sandpaper, until it is uniform. In order to restore the original shine (or to remove wear signs or lime deposits), the products that are normally used for car waxing are recommended, according to the brand's original directions for use.

Entretien Quotidien: Prendre soin de ce produit, c'est facile et rapide. Pour enlever la plupart des taches, le calcaire et la saleté qui se déposent normalement à la surface, il suffit de nettoyer avec un chiffon ou une éponge humide non abrasive et avec des détergents ordinaires non abrasifs. Après le nettoyage, rincer soigneusement la surface. Les produits recommandés sont les suivants: gel-crème ACE, gel CIF, AJAX, produits à utiliser avec un chiffon en coton ou une éponge non abrasive. **Comment eviter les endommagements:** Pour le nettoyage, éviter d'utiliser des détergents et des éponges abrasives. Ne pas utiliser de racloirs métalliques. Ce produit a une bonne résistance à la chaleur, cependant éviter d'y poser dessus des objets brûlants ou d'y verser des liquides bouillants. Il vivement déconseillé d'utiliser des solvants chimiques agressifs tels que l'acétone, le trichloréthylène, des solvants, des acides et des bases fortes. Certaines substances comme l'encre, les cosmétiques et les teintures peuvent laisser des traces de couleurs: éviter donc que ces substances entrent en contact avec la surface du produit. Ne pas y poser de cigarettes allumées, ne pas couper ou tailler directement sur la surface. **Comment reparer d'eventuels endommagements:** Certaines utilisations impropres pourraient provoquer des dommages visibles à la surface: remédier aux signes d'usure, aux égratignures, aux taches persistantes et aux ébréchures, c'est souvent possible grâce à un entretien supplémentaire. Si l'émail technique est intact sur toute son épaisseur, il est alors possible de remédier aux égratignures, aux taches persistantes et aux petites ébréchures en ponçant la surface, tout d'abord avec du papier verre abrasif 800 puis avec du papier verre 1000, jusqu'à ce que l'on obtienne une superficie uniforme. Ensuite pour retrouver l'éclat d'origine (ou bien pour éliminer les signes d'usure et les dépôts de calcaire), utiliser une pâte de polissage ou polish: il est conseillé d'utiliser les produits employés pour le polissage des carrosseries de voitures, en suivant les indications fournies par le fabricant-même.

Tägliche wartung: Die Pflege dieses Produktes ist einfach und schnell. Um den größten Teil der Flecken, Kalk und Schmutz zu beseitigen, der sich normalerweise auf der Oberfläche ablagert, ist es ausreichend ein feuchtes Tuch oder Schwamm, nicht mit der aufgerauhten Seite, und gewöhnliche Haushaltsreiniger, keine Scheuermittel, zu benutzen. Nach der Reinigung die Oberfläche gut abspülen. Es werden folgende Produkte empfohlen: ACE Creme Gel, CIF Gel, AJAX jeweils mit einem Baumwolltuch oder Schwamm, nicht mit der aufgerauhten Seite, auftragen. **Vermeidung von beschädigungen:** Zur Reinigung sollten keine Scheuermittel oder aufgerauhten Schwämme benutzt werden. Keine Metallbürsten benutzen. Dieses Produkt ist hitzebeständig, es sollte jedoch vermieden werden, es mit glühenden Oberflächen oder mit kochenden Flüßigkeiten in Kontakt zu bringen. Es sollten keine aggressiven chemischen Lösungsmittel wie zum Beispiel Aceton, Trichloräthylen, Lösungsmittel, starke Säuren oder Basen benutzt werden. Einige Substanzen wie zum Beispiel Tinte, Kosmetik oder Tinkturen können Farbreste auf der Oberfläche hinterlassen: es sollte vermieden werden, sie in direkten Kontakt mit der Oberfläche zu bringen. Es sollten ebenso keine glühenden Zigaretten mit der Oberfläche in Kontakt kommen und es sollte nicht direkt auf der Oberfläche geschnitten werden. **Behebung von beschädigungen:** Einige nicht geeignete Anwendungen können sichtbare Beschädigungen auf der Oberfläche hinterlassen: Verschleißerscheinungen, Kratzer, hartnäckige Flecken oder Risse können mit einer einfachen Sonderbehandlung entfernt werden. Falls die Stärke der technischen Glasur nicht vollständig beschädigt ist, ist es möglich Kratzer, hartnäckige Flecken oder Risse zunächst mit Schleifpapier Stärke 800 und danach mit Stärke 1000 abzuschleifen, bis die Oberfläche wieder gleichmäßig ist. Um den Originalglanz wiederherzustellen (oder um Verschleißerscheinungen und Kalkablagerungen zu beseitigen) kann ein Poliermittel oder polish benutzt werden: es empfehlen sich Produkte, die auch zum Polieren von Autokarosserien verwendet werden, gemäß der vom Hersteller angegebenen Gebrauchsanleitungen.

Dagelijks onderhoud: Het gebruik van dit product is eenvoudig en snel. Voor het verwijderen van de meeste vlekken, kalk en vuil dat zich manifesteert op het oppervlak, volstaat het afnemen met een doek of een vochtige niet-schurende spons en niet-schurend schoonmaakmiddel. Na de reiniging, het oppervlak grondig afspoelen. Aanbevolen producten zijn: ACE gel crème, CIF gel en AIAX voor gebruik met een katoenen doek of een niet-schurende spons. **Hoe de beschadigingen kunnen worden voorkomen:** Het gebruik van schuursponsjes en reinigingsmiddelen wordt afgeraden. Gebruik ook geen metalen schrapers. Dit product heeft een goede weerstand tegen hitte, maar vermijdt het plaatsen van hete voorwerpen op het oppervlak of het gebruik van hete vloeistoffen. Het gebruik van agressieve chemische oplosmiddelen zoals aceton, terpentine, zuren en sterke basen wordt afgeraden. Sommige stoffen, zoals inkt en cosmetica kunnen kleurstoffen vrijgeven. Vermijdt daarom direct contact met het oppervlak. Ook moet contact met brandende sigaretten en direct snijden op het oppervlak worden vermeden. **Hoe eventuele beschadigingen kunnen worden verholpen:** Sommig oneigenlijk gebruik kan leiden tot zichtbare gebreken aan het oppervlak: het voorkomen van tekenen van slijtage, krassen, vlekken en schilvering is over het algemeen mogelijk met eenvoudig onderhoud. Als de matte coating over zijn gehele dikte niet is beschadigd, is het gemakkelijk om de oppervlakte van krassen, vlekken en schilveringen te ontdoen door het effenen van de oppervlakte met schuurpapier 800 en daarop volgend 1000, tot het oppervlak weer uniform aandoet. Voor het herstellen van de originele glans, (of voor het verwijderen van tekenen van slijtage of verkalking) wordt een polijstmiddel of polish gebruikt. Aanbevolen zijn producten die normaliter worden toegepast voor het polijsten van carrosserieën. Volg de gebruiksaanwijzing van de fabrikant.

Manutencion diaria: Adoptar este producto es fácil y rápido. Para eliminar la mayoría de las manchas, manchas cálcareas y la suciedad que generalmente se depositan sobre la superficie, es suficiente limpiar con un lienzo o una esponja húmeda o con detergentes que se usan generalmente y que no sean abrasivos. Al finalizar la limpieza enjuagar con cuidado la superficie. Los productos aconsejables son: ACE crema gel, CIF en gel, AIAX, utilizando un lienzoi en algodón o con una esponja que no raye. **Como prevenir los daños:** Para la limpieza evitar usar detergentes o esponjas que rayen. No usar esponjas metálicas. Este producto resiste muy bién al calor, sin embargo hay que evitar de apoyar sobre la superficie objetos incandescentes o colar líquidos calientes. Se desaconseja el uso de solventes tales como la acetona, trielina, solventes ácidos y con bases fuertes. Algunas substancias como la tinta, cosméticos y tinturas pueden dejar manchas de color en la superficie: se debe evitar que tomen contacto con al superficie. No apoyar cigarrillos encendidos, no cortar directamente sobre la superficie. **Como remediar posibles daños:** Ciertos usos incorrectos provocan imperfecciones visibles en la superficie: reparar indicios de uso, rayaduras, manchas indelebles y astilladuras es a menudo posible con una simple manutención excepcional. Si el esmalte tecnico no ha sido dañada en todo su espesor es posible reparar los rasguños, manchas rebeldes y pequeñas rayaduras puliendo la superficie con un papel de lija 800 y sucesivamente 1000, hasta dejar la superficie pareja. Para devolver después el brillo original (o para retirar las huellas del uso, depósitos calcáreos) utilizar una pomada para lustrar o polish: se aconsejan productos empleados para lustrar las carrocerías del auto, utilizadas según las indicaciones del mismo producto.

2020

BtoB standard collection

31040 Portobuffolè (TV) Italy
Via Bastie, 44 - Zona industriale

Phone +39 0422 504411
Fax +39 0422 504498

www.nicosinternational.it
info@nicosinternational.it

06/2019

nicos international